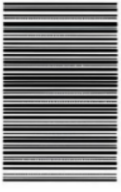


	Ficha Técnica de Cortes Frigorífico Vale do Sapucaí Ltda	Data: 05/03/25 Cód. FTCP&D 907	
Avenida Wagner Lemos Machado, 1100 - Bairro Açude - Itajubá MG - Cep 37.504-326 Tel. (35) 3629-7400 CNPJ 01.702.122/0001-92 I.E. 324.386.933.0005-6			
IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT IDENTIFICATION			
Nome do produto: Carne Congelada de Bovino Sem Osso Product name: Frozen Boneless Beef Descrição Industrial: File de Costela Industrial Description: Cube Roll Classificação de Peso: - Weight Rating: -		Cód. do Produto: 23130 Destino: Tunísia Marca: Garra Revisão: 00 CONGELADO / FROZEN	
DESCRIÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT DESCRIPTION		CARACTERÍSTICAS DE QUALIDADE / QUALITY CHARACTERISTICS	
Corte formado pela separação do grupo muscular profundo da parede lateral do tórax, com base óssea nas costelas, vértebras torácicas e escápula, composto pelos músculos serrato cervical ventral e escaleno dorsal. Cut formed by the separation of the deep muscle group of the lateral wall of the thorax, with a bony base in the ribs, thoracic vertebrae and scapula, composed of the serratus cervical ventral and scalenus dorsalis muscles.		Remover todas as anomalias como: Excesso de sebo, gânglios, ossos, coágulos sanguíneos, nervo cervical, linfonodos, cartilagens e etc. Remove all anomalies such as: Excess sebum, lymph nodes, bones, blood clots, cervical nerve, lymph nodes, cartilage, etc.	
ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO / PRODUCT SPECIFICATIONS			
Composto por : File de Costela / Composed of: Cube Roll. Sem cortes operacionais e cor vermelha característica / No operational cuts and characteristic red color. pH: Controlado na carcaça ≤ 5.99 / pH: Controlled in the carcass ≤ 5.99.			
FOTOS ILUSTRATIVAS DO PRODUTO / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF THE PRODUCT			
FOTOS ILUSTRATIVAS DAS EMBALAGENS / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF PACKAGING			
PRIMÁRIA / PRIMARY		SECUNDÁRIA / SECONDARY	
- Embalar as peças individualmente em plástico termoencolhível transparente / Wrap the parts individually in clear shrink wrap. - Posicionar etiqueta interna no centro da embalagem / Position the internal label in the center of the packaging. - Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern. - As informações das etiquetas devem ser preenchidas conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.		- Acondicionar de 9 a 12 embalagens por caixa / Pack 9 to 12 packages per box. - Posicionar etiqueta interna e testeira horizontalmente na mesma face da caixa / Position the external and horizontally and on the same side of the box. - Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern. - As informações das etiquetas devem ser preenchidas conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.	

FOTOS ILUSTRATIVAS DA ESTOCAGEM E TRANSPORTE / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF STORAGE AND TRANSPORTATION			
CAIXA FECHADA / CLOSED BOX		PALETAGEM / PALLETING	
 - Utilizar modelo de caixa de papelão (tampa e fundo) conforme pré definido / Use cardboard box model (lid and bottom) as predefined. - Posicionar etiqueta externa e testeira na caixa conforme especificado pelo importador / Place the external and central label on the box as specified by the importer. - Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.		 - Deve ser estivado em duas torres, com fileiras de cinco e quatro caixas, organizada de forma uniforme, garantindo circulação de ar e segurança no contêiner frigorífico / It must be stowed in two towers, with rows of five and four boxes, organized in a uniform manner, ensuring air circulation and safety in the refrigerated container. - Devem ser acomodadas entre 44 e 55 caixas por torre, conforme a configuração de cada uma, totalizando 11 fileiras por contêiner frigorífico / Between 44 and 55 boxes must be accommodated per tower, depending on the configuration of each one, totaling 11 rows per refrigerated container. - Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.	
PADRÕES MICROBIOLÓGICOS / MICROBIOLOGICAL PATTERNS			
Salmonella sp: Ausência/25 g Listeria monocytogenes: Ausência/25g Contagem padrão de microrganismo mesófilos aeróbios estritos e facultativos: 1 x 10⁴ UFC Contagem de Staphylococcus aureus: 5 x 10³ UFC NMP coliformes termotolerantes: NMP 0,1g			
INFORMAÇÕES ADICIONAIS / ADDITIONAL INFORMATION			
Validade / Validity: 24 meses Formato de data / Date format: DD/MM/AAAA Temperatura / Temperature: -18°C Forro / Lining: Sim Lacre / Seals: Não aplicável Código DIPOA / DIPOA code: 0459/1883		Separadores / Separators:: Rastreabilidade / Rastreability: 1188300000000000 1. Numero do SIF: 1883 2. Data do Abate: Dia/Mês/Ano. 3. Numero do lote: 0 4. Sexo dos animais: M ou F 5. Idade dos animais: 0	

ETIQUETAS (IMAGENS MERAMENTE ILUSTRATIVAS) / LABELS (PICTURES ARE FOR ILLUSTRATIVE PURPOSES ONLY)																	
ETIQUETA INTERNA / INTERNAL LABEL		ETIQUETA ADESIVA / ADHESIVE LABEL															
 PRODUCIDO POR: FRIGORÍFICO VALE DO SAPUCAÍ LTDA. ABATEDOURO/FRIGORÍFICO AVENIDA WAGNER LEMOS MACHADO, 1100 BARRIO AÇUDE - CEP 37504-526 ITAJUBÁ - MG - BRASIL CNPJ 01.702.122/000192 - TEL: +55 35 3629-7400 PARA: GARRA INTERNACIONAL LTDA. CNPJ 15.915.944/0001-96 AV. BRASIL 5102 - SOBRERLEIJA CENTRO CASCAVEL - PR - BRASIL CEP 85812-001 KEEP FROZEN FROZEN BONELESS CUBE ROLL لحم بقري مجمد منزوع العظم - كيوب رول This product is not derived from animals were fed by feeds produced with animal proteins and/or animal residues هذا المنتج ليس مشتقاً من حيوانات مغذاة بأعلاف مصنعة من مواد بروتينية حيوانية أو مخلفات حيوانية <table><tr><td>SLAUGHTERING DATE - تاريخ الذبح</td><td>DD/MM/AAAA</td></tr><tr><td>PRODUCTION DATE - تاريخ الإنتاج</td><td>DD/MM/AAAA</td></tr><tr><td>EXPIRY DATE - تاريخ الانتهاء</td><td>DD/MM/AAAA</td></tr></table> HALAL SLAUGHTERED ORIGIN - BRAZIL KEEP FROZEN AT -18°C ذبح حلال إنتاج البرازيل احفظ مجمد على درجة -18 ستي USO AUTORIZADO PELO MINISTÉRIO DA AGRICULTURA/SIF/DIPOA SOB Nº 0459/1883 		SLAUGHTERING DATE - تاريخ الذبح	DD/MM/AAAA	PRODUCTION DATE - تاريخ الإنتاج	DD/MM/AAAA	EXPIRY DATE - تاريخ الانتهاء	DD/MM/AAAA										
SLAUGHTERING DATE - تاريخ الذبح	DD/MM/AAAA																
PRODUCTION DATE - تاريخ الإنتاج	DD/MM/AAAA																
EXPIRY DATE - تاريخ الانتهاء	DD/MM/AAAA																
ETIQUETA TESTEIRA / FRONT LABEL																	
CUBE ROLL / FILÉ DE COSTELA FROZEN BONELESS BEEF / CARNE CONG DE BOVINO S/OSSO <table><tr><td>Production Date / Data de produção:</td><td>Expiration Date / Data de Validade:</td><td>Lot / Lote:</td><td>Product Code / Cod. do Produto:</td></tr><tr><td>DD/MM/AAAA</td><td>DD/MM/AAAA</td><td>000000</td><td>000000</td></tr></table><table><tr><td>Temperature / Temperatura: Keep Frozen at -18°C / Manter Congelado ate -18°C</td><td>Tara: 0,000 Kg</td><td>Gross Weight / Peso Bruto: 00,00 Kg</td></tr></table><table><tr><td>Traceability / Rastreabilidade: 1883DDMMAA00000</td><td colspan="2">Net Weight / Peso Líquido: 00,00 Kg</td></tr></table> FRIGORÍFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA CNPJ: 01.702.122/0001-92 - IE: 324.386.933.00-56 Av Wagner Lemos Machado, 1100 Açude - Itajubá - MG www.frivasa.com.br DOES NOT CONTAIN GLUTEN / NÃO CONTEM GLUTEN Uso Autorizado pelo Ministério da Agricultura SIF / DIPOA Sob Nº: 0459/1883 Func: 00000/HMMSS FRIVASA - FRIGORÍFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA. 				Production Date / Data de produção:	Expiration Date / Data de Validade:	Lot / Lote:	Product Code / Cod. do Produto:	DD/MM/AAAA	DD/MM/AAAA	000000	000000	Temperature / Temperatura: Keep Frozen at -18°C / Manter Congelado ate -18°C	Tara: 0,000 Kg	Gross Weight / Peso Bruto: 00,00 Kg	Traceability / Rastreabilidade: 1883DDMMAA00000	Net Weight / Peso Líquido: 00,00 Kg	
Production Date / Data de produção:	Expiration Date / Data de Validade:	Lot / Lote:	Product Code / Cod. do Produto:														
DD/MM/AAAA	DD/MM/AAAA	000000	000000														
Temperature / Temperatura: Keep Frozen at -18°C / Manter Congelado ate -18°C	Tara: 0,000 Kg	Gross Weight / Peso Bruto: 00,00 Kg															
Traceability / Rastreabilidade: 1883DDMMAA00000	Net Weight / Peso Líquido: 00,00 Kg																
EMBALAGEM PRIMARIA / PRIMARY PACKAGING																	
Código	Descrição	Quantidade	Tipo														
51796	Embalagem termoencolhível 26x55cm	1	Embalagem														
66624	Etiqueta interna modelo para o importador com dimensões 86x165mm	1	Interna														
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	1	Impressão														
EMBALAGEM SECUNDÁRIA / SECONDARY PACKAGING																	
Código	Descrição	Quantidade	Tipo														
66660	Caixa de papelão Tampa/Fundo 30kg	1	Tampa														
66660	Caixa de papelão Tampa/Fundo 30kg	1	Fundo														
71233	Forro	1	Fundo de caixa														
58198	Etiqueta adesiva (testeira) cód. de barras 102x197mm	1	Testeira														
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	1	Impressão														
69391	Etiqueta Halal 50x50mm	1	Etiqueta														
HISTÓRICO DE ALTERAÇÕES / CHANGE HISTORY																	
Revisão / Revision	Descrição / Description	Data / Date															
00	Elaboração da ficha	05/03/2025															
CÓPIA ELETRÔNICA / ELECTRONIC COPY ESTE DOCUMENTO QUANDO IMPRESSO TORNA-SE CÓPIA NÃO CONTROLADA																	
ELABORADO POR		REVISADO POR	APROVADO POR														
 Fernando Henrique da Silva Analista de P&D		 Carlos Eduardo Ferro Junior Gerente do Controle de Qualidade	 Saulo Barros Germiniani Diretor Comercial														